

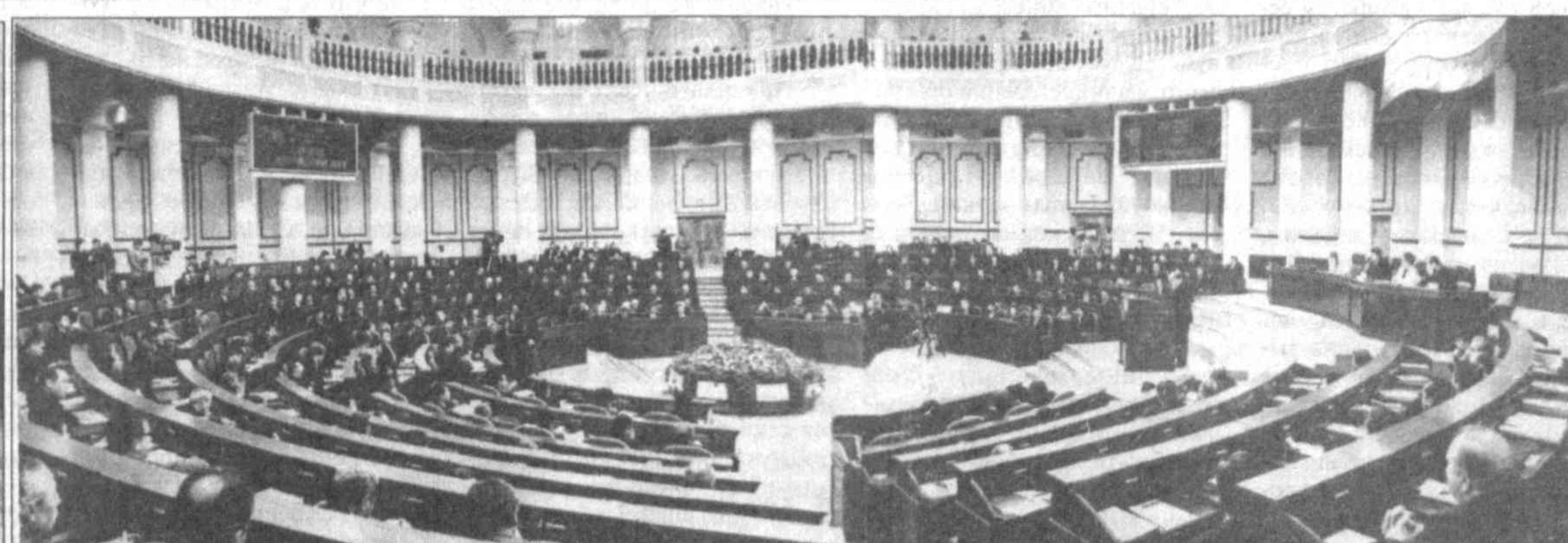


Фото Р. ДЖУМАНИЯЗОВА и А. ТУРАЕВА (УзА).

ИНФОРМАЦИОННОЕ СООБЩЕНИЕ о десятой сессии Олий Мажлиса Республики Узбекистан первого созыва

25 декабря в Ташкенте в новом здании парламента начала свою работу десятая сессия Олий Мажлиса Республики Узбекистан первого созыва.

В работе сессии принимает участие Президент Республики Узбекистан И.А.Каримов.

В зале заседаний присутствуют Премьер-министр, его заместители и члены Кабинета Министров, руководители республиканских организаций, представители дипломатического корпуса, корреспонденты республиканских и зарубежных средств массовой информации.

Сессию ведет Председатель Олий Мажлиса Э.Халилов.

Олий Мажлис образовал рабочий орган сессии — секретариат, утвердив повестку дня.

Депутаты приступают к рассмотрению вопросов повестки дня сессии.

Участники сессии и зарубежные гости с большим вниманием выслушали выступление Президента Республики Узбекистан И.А.Каримова об углублении реформ в сельском хозяйстве.

В целях правового обеспечения широкой программы предстоящих реформ в аграрном секторе страны, изложенной в речи Президента Узбекистана, парламент приступил к рассмотрению ряда законопроектов. Так, с докладом о проекте Земельного кодекса и о проекте закона о санации сельскохозяйственных предприятий выступил заместитель председателя Комитета Олий Мажлиса по аграрным, водохозяйственным вопросам

и продовольствию М.Икромов, секретарь этого комитета П. Шаропов в своем докладе предложил внести ряд принципиальных изменений в закон о деканском хозяйстве, председатель Комитета по экономическим реформам и развитию предпринимательства А.Юлдашев в своем докладе обосновал необходимость внесения существенных изменений и дополнений в закон о залоге.

В обсуждении проектов этих четырех документов участвовали хоким Багдадского района Ферганской области А.Абдусаматов, управляющий трестом "Хорезмводстрой" Ю.Худойбергенов, хоким Эдликкалинского района Республики Каракалпакстан А.Тожиев, хоким Интихонского района Самаркандской области С.Муродов, хоким Тамдынского района Навоийской области А.Назаров, хоким Вахтанговского района Бухарской области М.Эсанов, первый секретарь Капкаларского областного Совета НДПУ Ф.Омонов, хоким Сариясийского района Сурхандарьинской области К.Холдоров, председатель правления колхоза "Алтыкул" Мингбулакского района Наманганской области К.Изатиллаев, хоким Бувайдинского района Ферганской области О.Назаров, председатель Ассоциации фермеров имени Амира Темура Чиназского района Ташкентской области Т.Ботиров, хоким Избасканского района Анджийской области С.Бегалиев, председатель народной корпорации имени А.Навои Ургутского района Самаркандской области А.Зияев, председатель правления корпорации "Интер-Азия" К.Юлдашев.

Ряд серьезных дополнений к проектам обсуждаемых документов сделал Президент Республики Узбекистан И.А.Каримов.

Депутаты приняли закон о санации сельскохозяйственных предприятий, а над проектом Земельного кодекса, выработкой предложений о внесении изменений в ряд других законов решили продолжить работу в соответствующих министерствах и ведомствах, парламентских комитетах и внести их на рассмотрение очередной сессии.

Затем депутаты рассмотрели проект Государственного бюджета Республики Узбекистан на 1998 год. С докладом выступил министр финансов Дж. Сайфитдинов, с содокладом — председатель Комитета Олий Мажлиса по бюджету, банковским и финансовым вопросам А.Ахатов. В обсуждении этого документа приняли участие хоким Джалалкандского района Анджийской области М.Эганова, генеральный директор Алмалыкского горно-металлургического комбината В.Сигиди, хоким Нукусского района Республики Каракалпакстан У.Хожаназаров, хоким Хавастского района Сырдарьинской области Р.Турдиев, первый секретарь Центрального Совета НДПУ А.Жалолов, председатель Комитета Олий Мажлиса по экономическим реформам и развитию предпринимательства А.Юлдашев. После обсуждения депутаты утвердили Государственный бюджет Республики Узбекистан на 1998 год.

Десятая сессия Олий Мажлиса Республики Узбекистан первого созыва продолжит свою работу.

**ВЧЕРА В ТАШКЕНТЕ
НАЧАЛА РАБОТУ
ДЕСЯТАЯ СЕССИЯ
ОЛИЙ МАЖЛИСА
РЕСПУБЛИКИ
УЗБЕКИСТАН
ПЕРВОГО СОЗЫВА**

От нашего парламентского корреспондента

КЛЮЧЕВОЙ ВОПРОС НАШЕЙ ЭКОНОМИКИ

Выступая на открывшейся вчера X сессии парламента, Президент Узбекистана Ислам Каримов, отметив определенные успехи в сельском хозяйстве страны, подчеркнул неотложность его коренного реформирования.

Нынешнее состояние аграрного сектора, по мнению главы государства, характеризуется чрезмерными затратами, старыми принципами управления, плохой мелиорацией, запущенным семеноводством.

В своем выступлении, посвященном углублению ре-

формирования, Президент. Он показывает, что там фермеры имеют воз-

можность вовремя и полностью выплачивать налоги, вести хозяйство, обогащаться. Не секрет, что у нас такая возможность предоставлена далеко не всем. Возникает естественный вопрос: почему это происходит. Чего не хватает нашим фермерам для успешной работы? Именно поэтому в новом законодательстве должны быть учтены такие вопросы, как правовые основы их деятельности, отношение к ним государства, определены обязанности фермеров перед ним.



форм в сельском хозяйстве, Ислам Каримов подчеркнул, что в условиях Узбекистана без применения техники невозможно в лучшие сроки убрать урожай качественного хлопка. Однако показатель машинной уборки в последние годы резко упал. Именно эти причины, а также плохие погодные условия не позволили стране в этом году достичь намеченного объема урожая. Один из рычагов успешного реформирования сельского хозяйства Президент видит в создании сельскохозяйственных кооперативов и поощрении правового земледелия. Он также высказался против повсеместного частного владения землей. Свое мнение Президент обосновал тем, что такая стратегически важная для государства сельскохозяйственная отрасль, как хлопок, не может выращиваться на приусадебных участках.

Очевидно, что реформы в сельском хозяйстве сегодня стали настолько важной, общегосударственной проблемой, что рассматривались депутатами в первую очередь. В дискуссии и прения по рассмотрению Земельного кодекса и комплекса законопроектов включился глава государства.

Он подверг критике ряд вынесенных на рассмотрение парламента законопроектов, отметив поверхностность и формализм в выработке ряда положений. Если раньше, на-

Внес ряд предложений.

Президент выразил убеждение, что нынешний проект Земельного кодекса и ряд сопутствующих ему законопроектов следует принять лишь в первом чтении, а затем провести дополнительную работу на местах, внося изменения и дополнения с учетом местных условий.

Депутаты согласились с аргументами, высказанными в ходе дискуссии, приняв большинством голосов Земельный кодекс и ряд сопутствующих законопроектов в первом чтении.

Исключение составил лишь законопроект о санации сельскохозяйственных предприятий. По мнению Президента, его принятие является неотложным, поскольку санация сельскохозяйственных предприятий резко отличается от санации в промышленности — ведь землю нельзя ликвидировать, можно лишь провести необходимые преобразования в пользовании ею.

Во второй половине дня депутаты приступили к обсуждению ряда других важных законопроектов.

Работа X сессии Олий Мажлиса продолжается.

Александр КОСТЮНИН.

НА СНИМКАХ: во время работы сессии.

Фото Р. ДЖУМАНИЯЗОВА и А. ТУРАЕВА. (УзА).

РАЗВИТИЕ СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА — ИСТОЧНИК БЛАГОСОСТОЯНИЯ НАРОДА

РЕЧЬ ПРЕЗИДЕНТА РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН ИСЛАМА КАРИМОВА НА X СЕССИИ ОЛИЙ МАЖЛИСА

Уважаемые депутаты! Прежде всего разрешите мне приветствовать вас, народных избранников, в этом величественном дворце — новом здании Олий Мажлиса нашей страны.

Я верю: этот радующий взор дворец, строительство Дома народных представителей и ввод его в эксплуатацию, его красота и величественность, его выдержанный в национальном и в то же время очень современном стиле облик благотворно скажутся на деятельности Олий Мажлиса, эффективности его работы. Убежден, что новый Дворец парламента станет неповторимым символом Узбекистана и в этом качестве войдет в историю страны.

От всего сердца хочется пожелать: пусть это великолепное здание, воздвигнутое в самом центре столицы, всегда будет служить для пользы нашей страны, еще более прочного укрепления нашей независимости, способствуя успехам и свершениям на пути к светлому будущему нашего народа. Пусть всегда сопутствует удача тем, кто строил это здание!

Уважаемые депутаты! Дорогие гости!

На рассмотрение X сессии Олий Мажлиса наряду с другими важными вопросами вынесен один из ключевых вопросов, имеющий огромное политическое, экономическое и социальное значение. Речь идет о выработке кардинального нового подхода к решению проблем дальнейшего углубления рыночных реформ в сельском хозяйстве.

Обращение сегодня к проблемам реформирования сельского хозяйства не случайно.

Чем это вызвано?

Прежде всего той ролью, какую в настоящее время играет сельское хозяйство в экономике, во всей нашей жизни. Се-

годня аграрный сектор производит четверть общего валового внутреннего продукта. Свыше половины производственного и интеллектуального потенциала нашей страны так или иначе связаны, больше того — непосредственно зависимы от сельского хозяйства. Сельскохозяйственная продукция — один из важнейших источников экспорта, дающий стране более 55 процентов валютных поступлений. Это экономическая сторона вопроса.

В социальном плане — от положения дел в сельском хозяйстве, темпов и эффективности его развития прямо зависит уровень жизни не только большей части нашего населения, проживающего в сельской местности, но и материальное благосостояние, достаток всего народа республики.

Самое же главное — политический аспект этой проблемы. Мы сегодня все глубже осознаем: от того, насколько эффективно идет реформирование сельского хозяйства, насколько глубоко этот процесс проникает во все сферы жизни на селе, во многом зависит успех обновления нашего общества в целом, уровень всего развития демократических процессов в нашей стране.

Именно поэтому осуществлению реформ в сельском хозяйстве мы уделяли самое пристальное внимание с первых дней нашей независимости.

Что же реально сделано за последние годы?

Во-первых, созданы правовые основы реформирования аграрных и экономических отношений на селе. Принятые в первые годы независимости законы "О земле", "О кооперации", "Об аренде", "О деканском хозяйстве" и ряд других законодательных актов, указы Президента Республики Узбекистан, постановления правительства позволили заложить фундамент новых правовых отно-

шений на селе, создали условия для формирования многоукладной экономики, развития предпринимательства, фермерских и личных приусадебных хозяйств.

В корне изменилась социальная структура производства сельскохозяйственной продукции, где сейчас доля негосударственного сектора достигла 98 процентов.

В настоящее время в сельском хозяйстве функционируют 1,374 коллективных, 99 арендных хозяйств, 51 акционерное общество, более 20 тысяч самостоятельных фермерских хозяйств, 526 частных животноводческих ферм и около трех миллионов личных приусадебных хозяйств.

Во-вторых, разработаны и внедрены основы принципиально нового механизма хозяйствования на селе, новая система финансирования и страхования сельского хозяйства, взаиморасчеты за произведенную продукцию и поставленную технику, топливо, минеральные удобрения. Расширилась экономическая самостоятельность сельскохозяйственных предприятий. Широко внедрена система договорных цен при закупке сельхозпродукции.

В-третьих, осуществлены организационно-структурные преобразования в сельском хозяйстве, меняются принципы и система управления этой отраслью. В целях совершенствования структуры управления сельским и водным хозяйством, обеспечения их тесного взаимодействия образовано единое Министерство сельского и водного хозяйства. Совершенствуются системы агроперсонального обслуживания и материально-технического снабжения сельских предприятий. Создана сеть машинно-тракторных парков.

Первые ростки дали на селе и рыночная инфраструктура. Образованы специализированные коммерческие банки — Пах-

та-банк, Галла-банк, Мевсаб-завотбанк, Турон-банк, Табдир-корбанк, ипотечный "Замин-банк", обслуживающие фермерские хозяйства и малые предприятия на селе. Образована страховая компания "Узгосстрах", призванная страховать сельские предприятия от стихийных бедствий, их экономические взаимоотношения со своими партнерами.

В-четвертых, существенно изменена сама структура сельского хозяйства, ликвидирована однобокая хлопковая монополия, доставшаяся в наследство от прежней тоталитарной советской системы и так называемого общесюзного разделения труда.

Заложены основы зерновой независимости. Только за последние три года площадь под зерновыми культурами, в первую очередь — пшеницей, возросла более чем на 300 тысяч гектаров, что позволило достичь производства зерна до 2,9 млн. тонн, или увеличить его производство против 1994 года в 1,7 раза. В итоге в шесть раз сократился импорт продовольственного зерна.

Значительно увеличилось посевы картофеля, сахарной свеклы, других видов сельскохозяйственной продукции, ранее завозившихся в страну.

В-пятых, большое внимание уделялось развитию и улучшению земельного фонда республики, повышению плодородия земель. Ежегодно осваивалось 15—25 тысяч гектаров новых орошаемых земель и реконструировалось 40—50 тысяч гектаров староорошаемой пашины.

Словом, осуществленные за годы независимости меры по укреплению и реформированию сельского хозяйства позволили добиться существенных результатов в этой приоритетной отрасли.

На протяжении всех лет независимости сельское хозяйство стабильно развивалось. Резуль-

тативным был и нынешний год. Объем производства сельскохозяйственной продукции, как мы ожидаем, возрастет в ряд других законов решили продолжить работу в соответствующих министерствах и ведомствах, парламентских комитетах и внести их на рассмотрение очередной сессии.

С этой высокой трибуны позвольте выразить глубокую благодарность всем сельским труженикам, чьи руки и самоотверженный труд крепят независимость и экономическую, достаток и благосостояние нашего народа.

Вместе с тем, несмотря на достигнутые результаты, нас сегодня не могут удовлетворить ход, глубина и эффективность проводимых на селе реформ. Надо прямо признать, что глубинные пласты реформирования, резервы, связанные с кардинальным переустройством села, задействованы далеко не до конца.

Прежде всего основная цель реформ в сельском хозяйстве — изменение отношения к собственности, к земле, к труду путем формирования реальных собственников — пока не достигнута.

Второе. Рыночные механизмы и стимулы еще не получили своего развития на селе. В большинстве сельскохозяйственных предприятий изменение форм хозяйствования — методы и способы организации производства, стимулирования труда, внутрихозяйственных экономических отношений — носят формальный характер.

И это в первую очередь проявляется в слабой заинтересованности и недостаточном стимулировании работников в результатах своего труда, в повышении его эффективности. По-прежнему преобладают затратные механизмы хозяйствования, приводящие к высоким издерж-

кам производства, росту себестоимости продукции, чрезмерным, несоразмерным с результатами производства материальным затратам.

Третье. Не претерпели никаких изменений старые принципы управления. Продолжается вмешательство местных органов власти в управление сельскохозяйственным производством, искусственно создаются барьеры на пути экономической и технологической самостоятельности сельских товаропроизводителей.

Четвертое. Недостаточно внимания уделяется улучшению мелиоративного состояния земель, проблемам семеноводства и племенного животноводства. Нарушаются агротехнические требования возделывания сельскохозяйственных культур. Запущенное состояние семеноводства не позволяет повышать урожайность хлопчатника, зерновых и других культур.

Пятое. Крайне неудовлетворительным остается финансовое положение многих хозяйств. Обобщая сказанное и критически оценивая состояние дел в сельском хозяйстве, следует признать, что на нынешнем этапе реформирования отрасли особенно вылились слабые стороны хозяйствования на селе. Это в первую очередь касается правовых основ собственности деканна на землю, на имущество, произведенную продукцию и доходы. Требуют пересмотра отдельные положения таких законодательных актов, как законы "О земле", "Об имуществе", "Об аренде", "О кооперации", "О хозяйственных обществах и товариществах", "О деканских хозяйствах" и другие. Отсутствуют необходимые нормативные и правовые документы, отвечающие изменившимся условиям и требованиям, сегодня срочна необходимость дальнейшего углубления реформ и преобразования села.

(Продолжение на 2-й стр.)

РАЗВИТИЕ СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА — ИСТОЧНИК БЛАГОСОСТОЯНИЯ НАРОДА

(Окончание. Начало на 1-2-й стр.)

Учет во многих хозяйствах искажен и запутан. Не наведя порядок в учете, нельзя навести порядок и в целом в сельском хозяйстве.

Это — общеизвестная истина.

Но наиболее негативный пережиток, оставшийся от времени колхозов и совхозов — иждивенческая психология, которая прочно укоренилась в сознании многих руководителей хозяйств. И как результат — безразличие самих работников сельского хозяйства к результатам своего труда.

Теперь рассмотрим содержание таких понятий, как «колхоз», «совхоз». Наш народ настолько простодушен, что привычно принимает чужие слова, которые совершенно не соответствуют природе Востока.

Если вы помните, в каждой области было по меньшей мере двадцать колхозов имени Ленина, тридцать совхозов имени Ленина, по десять колхозов и совхозов имени Карла Маркса и Фридриха Энгельса... Присвоение имен Крупской, Куйбышева, Калинин, Ворошилова и других большевиков кишлакам тоже было обычным делом.

Каждый вечер секретарь райкома собирал в своем кабинете райсов и директоров и начинал опрос по «сводке»: «Эй, Ленин, почему ты сегодня собрал хлопка на два процента меньше?», «Крупская, почему у тебя сегодня мало молока?», «Маркса и Энгельса сегодня же увели с работы!», «Вот Ворошилов совсем неправильно рассуждает...»

Нынешняя молодежь может не поверить, но мы такое видели и слышали.

«Колхоз» означал «коллективное хозяйство», «совхоз» — «советское хозяйство». Оба понятия, оставшиеся от эпохи советской, не подходят к нашей сегодняшней жизни, не соответствуют новым нашим реалиям, нашей национальной гордости.

Сегодня необходимо организовать хозяйство на абсолютно новых началах, которые приняты во всем цивилизованном мире. Думаю, правильно дать названия предприятиям, преобразуемым на пасеках, в соответствии с их сутью — СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННЫЙ ШИРКАТ или сельскохозяйственный кооператив, который на добровольных началах и конкретных условиях должен объединять членов кооператива.

Таким образом, в основе глубинных реформ реформирования сельского хозяйства мы имеем триединое начало:

первое — ПАЙ, как форма, закрепляющая за деканским правом собственности на землю, имущество, часть дохода, получаемого всем коллективом;

второе — СЕМЕЙНЫЙ ПОДРЯД, как основа организации труда внутри хозяйства, позволяющая увязать затраты труда каждого работника с его доходами, материальным благополучием его семьи;

третье — СЕЛЬСКОХОЗЯЙСТВЕННЫЙ КООПЕРАТИВ, как наиболее эффективная организационно-правовая форма формирования сельскохозяйственного предприятия, обеспечивающая гармоничное сочетание интересов каждого деканца, каждого работника с интересами всего коллектива.

Все члены кооператива одинаково должны быть заинтересованы в его укреплении, в формировании фондов, за счет которых выстраивается социальная инфраструктура села, обеспечиваются плодородие почв и мелиоративные работы.

Уважаемые народные депутаты!

В комплексе мер по углублению экономических реформ в сельском хозяйстве особого внимания требуют вопросы дальнейшего развития деканских (фермерских) и личных подсобных хозяйств. Практика показывает, что они являются одной из эффективных форм формирования класса реальных собственников на селе.

Однако из-за несовершенства внутрихозяйственных взаимоотношений, безразличия местных руководителей к проблемам деканских хозяйств многие вновь созданные фермерские хозяйства, не имеющие еще опыта и навыков работы в рыночных условиях и оказавшиеся не в силах самостоятельно преодолеть проблемы, с которыми приходится сталкиваться, вынуждены прекратить свою деятельность.

Рынок есть рынок. В условиях рынка выживают сильнейшие, более опытные.

Но это только одна сторона проблемы. Существует и другая, которая требует совершенствования правовой и нормативной базы деятельности фермерских и личных подсобных хозяйств. Необходимо глубоко и критически оценить положения Закона «О деканском хозяйстве» и внести в него изменения, которые обеспечили бы прочную защиту фермеров от чиновничьего произвола, давали бы гарантии строить бизнес-планы развития хозяйств на длительной основе, с арендой земли сроком до 50 лет.

Я убежден, что владельцы деканских хозяйств бережно относятся к земле, своевременно и качественно проводят ее обработку, будут выдерживать все агротехнические требования. Ведь она является источником их благополучия и достатка.

Коренного совершенствования требует система внутрихозяйственных взаимоотношений и расчетов деканских хозяйств с сельскохозяйственными предприятиями, договорными отношениями с заготовительными, перерабатывающими и сбытовыми организациями.

Практически незаметной остается роль созданной ассоциации личных подсобных и деканских хозяйств, призванной отстаивать интересы фермеров и частных землепользователей, оказывать им конкретную поддержку. Видимо, следует серьезно пересмотреть систему управления и организации ее деятельности.

Еще одна важная проблема. Развитие и укрепление сельского хозяйства тесным образом связано с дальнейшим наращиванием мощностей по переработке сельскохозяйственной продукции.

Нельзя мириться с тем, что в стране, при огромном внутреннем спросе, при имеющихся традициях в способах переработки, сушения и хранения, промышленной переработке подвергается лишь 18 процентов плодов, 35 процентов овощей и 67 процентов винограда.

При этом имеющиеся производственные мощности консервных предприятий используются лишь на 40 процентов, кондитерских изделий — на 26

процентов, молочной промышленности — на 35 процентов, мясной — на 25 процентов. Не отвечает условиям конкуренции и запросам покупателей качество и ассортимент многих продовольственных товаров отечественного производства.

Сильно отстала технология хранения сельскохозяйственных продуктов, из-за чего ежегодно теряется около 20–40 процентов картофеля, томата, свеклы, моркови, капусты и других овощей и фруктов.

Нам необходимо научиться работать единой цепочкой «производство — переработка — реализация», учитывая интересы всех, кто в этой связи задействован.

Освоение мирового рынка в не малой степени связано с товарным видом сельскохозяйственной продукции, где не последнюю роль играют сортировка, маркировка, упаковка и своевременность доставки продуктов, особенно скоропортящихся, по месту назначения.

К переработке продовольственной продукции необходимо широко привлекать иностранные инвестиции, создавать совместные предприятия, через них выходить на мировой рынок.

Особое внимание следует обратить на создание малых и средних предприятий, оснащенных компактной технологией по переработке сельскохозяйственного сырья и выпуску готовых продуктов питания.

Дорогие друзья! Есть простая истина, с которой мы обязаны все считать. Добиться радикальных изменений в сельском хозяйстве можно только создав на селе

развитую инфраструктуру.

За счет последовательной реализации программы обеспечения сельского населения питьевой водой и газом за последние годы охват населения централизованным водоснабжением увеличился с 55 процентов до 64 процентов, возрос уровень газификации в целом по республике с 44,6 до 67,1 процента, в том числе в сельской местности — с 19,3 до 53,6 процента.

Эта важная проблема должна постоянно находиться в центре нашего внимания.

Уместно выразить здесь благодарность, высказать похвалу тем, добившимся хороших результатов в обеспечении населения природным газом и питьевой водой, а также всем тем, кто был причастен к этой работе. К примеру, уровень обеспечения населения питьевой водой в Караулбазарском районе достиг 100 процентов, а в Ангорском, Зардорском, Нишанском, Мингбулакском, Тайлакском, Байутском, Кунградском, Кибрайском, Алтырайском районах составил 85–95 процентов. Таков результат целенаправленных энергичных усилий по созданию удобств, достойных условий жизни людям в этих районах.

Как свидетельствуют показатели обеспеченности природным газом, эта работа в Караулбазарском районе выполнена на 100 процентов, Кунградском — на 99,4, Пахтачском — 98, Сырдарьинском — 95,2, Пахтакорском — 89,8, Ангорском — 86, Навоийском — 84,9, Бозском — 81,5 процента.

Наряду с этим нельзя не видеть, что в отдельных районах и кишлаках в этом отношении

сложилась нетерпимая обстановка. В частности, обеспеченность питьевой водой в Навбахорском районе составляет лишь 24, Мархаматском — 26,3, Учкудукском — 26,5, Каракульском — 27,5, Кошкуньском — 27,6, Тамдынском — 28, Янгирском — 35,3, Ургенчском — 37, Учтинском — 42,5, Кушрабадском — 49,1 процента. А как можно объяснить, что в Кашкардарьинской области, которая на 96 процентов обеспечивает страну природным газом, Чиракчинский район газифицирован лишь на 9,9 процента? В Алтынайском районе Сурхандарьинской области, Кошрабадском Самаркандской области этот показатель еще более незначителен. Население Пахтабадского района обеспечено газом на 17,4, Учкуртанского — на 18,7, Навбахорского — на 27,2, Букинского — на 29,8, Фуркатского — на 44,5 процента.

Хокимы областей и районов, ответственные руководители, непосредственно занимающиеся этой работой, должны сделать соответствующие выводы, критически оценить свою деятельность, принять необходимые меры.

За последние годы изменился социальный облик села — построено много новых жилых домов, ведется строительство общеобразовательных школ, сельских врачебных пунктов. Мы должны и в дальнейшем уделять особое внимание развитию социальной инфраструктуры в сельской местности, стремиться к тому, чтобы по условиям жизни сельские жители ничем не уступали горожанам. Реализация социальных программ по преобразованию села должна быть

не только первоочередной задачей исполнительных органов на всех уровнях, но и объектом пристального внимания, обширным полем деятельности для наших депутатов.

Дорогие друзья, соотечественники!

Вперед! — напряженная и кропотливая работа. Требуется много сделать, чтобы переломить старые стереотипы, превратить сельское хозяйство в современную, высокоэффективную отрасль, а жизнь наших деканов сделать более благополучной.

Каждый день, каждый год нашей независимой жизни, увеличивая мощь нашего общества, государства и открывая новые возможности, становясь основой формирования нового мировоззрения и крепнущей веры каждого гражданина нашей страны в правильность избранного нами курса реформ.

Это огромная сила, огромный потенциал. Несомненно, что люди с сильной волей, прочной верой в свои силы и будущие способности успешно решат любые, самые сложные проблемы.

В священных писаниях сказано: «Сделан характер — мандат баракат» («По труду — вознаграждение»).

Позвольте мне выразить надежду и уверенность, что Всевышний вознаградит нас за труды, если в 1998 году, объявленном годом семьи, мы все вместе, как один человек, будем работать не жалея сил во имя расцвета Отчизны.

Желаю всем вам, а в нашем лице всему народу Узбекистана мира, спокойствия, счастья в наступающем новом году.

ГОВОРЯТ ДЕПУТАТЫ

Насыщенный был первый день работы X сессии Олий Мажлиса Республики Узбекистан. Народные избранники уже с раннего утра прошли регистрацию, ознакомились с повесткой дня, и, надо полагать, каждый, кому были делегированы полномочия народа, задумывался здесь о своей личной ответственности перед собственным электоратом, будь то область или район, город или производственное предприятие.

Обширна и представительна депутатская «география» — от резко континентального Каракалпакстана до Анграна, закольцованного отрогами Чаткала.

сферу социальную, ибо в ней человек, его ежедневные чаяния, заботы о себе и семье. Как волновать по специальности, сужу об этом однозначно: будут полноводными наши реки, каналы, водохранилища, да и попросту арыки — быть урожаю, быть работе, а значит, достатку и радости в каждом доме и в целом в обществе.

Хорошая, без нужды и про-

зрения, жизнь многого стоит. И когда мы промываем от засолки 120 тыс. га пахотных угодий, то видим за этим перспективу для завтрашнего, ради которого нужно к делу приложить ум, сердце, руки. Ведь многое зависит от нас самих, людей на местах.

Конечно, проблем более чем достаточно. Ферганский регион самый трудноразрешимый в республике. Думается, принятые на

сессии законы создадут предпосылки для успешного и безотлагательного решения как этого, так и других вопросов.

Фермер из корпорации им. А. Навои Ургутского района Самаркандской области, депутат Олий Мажлиса Абдулхир ЗИЯЕВ:

— Разумеется, труд — в основе всего, чем жив и славен человек. Здесь, на сессии, я с нетерпением жду, когда будут рассмотрены Земельный кодекс,

закон о санации сельскохозяйственных предприятий и, наконец, внесены изменения и дополнения в закон о деканском хозяйстве Республики Узбекистан.

Речь о том, что поначалу фермерское движение выглядело довольно обещаниями. Набрав ссуд, занимая арендованную землю, технику, корма, а вот вкус к честному и упорному труду, что как раз и предполагал

ет фермерство, сопутствовал в деле не всем. И, говоря по правде, многие узрели в новом начинании возможность что-то утаить, вскрыть выгоду исключительно для себя, оставить на периферии своего сознания интересы общества и государства. Рассматриваемые на X сессии Олий Мажлиса Республики Узбекистан документы, возможно, положат этому предел. Хотелось бы. Будут нормальные законы — нечестным на руку людям ничего не останется делать, как или перенести свои взгляды, или полностью отойти от фермерства. Это движение нельзя компрометировать недобросовестностью.

— Нам тоже пришлось нелегко, — вступает в разговор генеральный директор производственного объединения «Восток» (Ангрен-Янгйабул), депутат Олий Мажлиса Георгий Харитонович СИДАКОВ. — Горнодобывающая отрасль пережи-

вает кризис, подъем ее — дело не одного дня, месяца и даже года. Пошли по линии спасения производства через создание сети малых и средних предприятий, одновременно решая вопрос трудоустройства, один из наиболее важных на периферии.

Как депутат стараюсь уделять пристальное внимание экологии, с чем раньше практически не считался. Это в моем понимании чистая вода, чистый воздух, чистые продукты питания. Зачищаем урановые «хвосты», нейтрализуем хранилища ядовитых веществ, создаем в чистом депутатском, я бы сказал, наставительном духе новую психологию граждан, чтобы бережно относились к биосфере.

Наше объединение шефствует над одним из ПТУ узбекской «кошегарки», растим бизнесменов, кооператоров, будущих специалистов делового мира.

Владислав ПОПЛАВСКИЙ, корр. «Народного слова».



ИЗ ОТСТАЮЩИХ — В ПРИБЫЛЬНЫЕ

О результатах труда любого хозяйства свидетельствует наличие средств в его казне. Кончается год, и на счету Ангорского акционерного общества открытого типа полтора миллиона сумов. Сегодня акционеры вносят весомый вклад в развитие сельского хозяйства Сурхандарьинской области.

А еще совсем недавно сельхозпредприятие находилось в тупиковой ситуации. Служило оно откормочной базой для животноводческих хозяйств. Постоянная зависимость от государства и заказчиков и завела животноводов в тупик.

Ситуацию спасла перемена формы собственности. Став в 1995 году акционерным и получив свободу предпринимательства, работники хозяйства значительно расширили сферу деятельности. Для начала завели собственное небольшое стадо крупного рогатого скота. А сейчас в добротных, утепленных фермах содержится 360 голов животных, 200 из них — молочного направления. За нынешний год фермерское хозяйство дало 80 тонн мяса, в избытке молочной продукции. Хватает и для сельчан, и райо-

ну помогают — обеспечивают больными, детские сады, школы.

На полученные средства расширили посевную площадь. Спешенных полей весной получили 128 тонн зерна, из них 80 тонн сдали государству, остальная весомая часть отдана акционерам. Дополнительные земли отвели под различные кормовые, хлопчатник. Построили в ставшем стабильным хозяйстве мини-хлопкозавод. Из переработанных семян получили нынешней осенью 3 тонны хлопкового масла. Отходы — жмых и хлопковую шелуху — акционеры добавляют в рацион питания животных.

В эти дни на хлебных полях хозяйства проводятся зимние полевые рабо-

ты — подкормка, внесение минеральных удобрений. Озимые дали уже полноценные всходы.

Основные трудности у акционеров позади. И теперь они смело смотрят в будущее.



НА СНИМКАХ: механизатор Хуррам Юсупов; заведующий фермой Алишер Топилов и председатель АО Сормон Шониязов считают, что залог успеха в животноводстве — это достаток кормов для животных; заготовка и раздача кормов на животноводческой ферме хозяйства.

Фото И. ХОДЖАЕВА.

Предпринимательство

ЧТОБЫ НЕ БЛУЖДАТЬ В ЛАБИРИНТЕ НАЛОГООБЛОЖЕНИЯ

В Ташкентском государственном экономическом университете состоялся двухдневный консалтинг-семинар на тему «Новые аспекты налогообложения, бухгалтерия и составление годовой и квартальной статистической и финансовой отчетности».

Цель семинара — ознакомление хозяйствующих субъектов с изменениями в налогообложении предприятий малого и среднего бизнеса, с новым Налоговым кодексом республики, который вступил в действие в начале 1998 года, а также с международными стандартами в бухгалтерском учете.

Семинар был организован бизнес-инкубатором «Технопарк» при ТашГЭУ и Государственной налоговой инспекции Чиланзарского района. В нем приняли участие представители малого и среднего бизнеса района, ведущие специалисты Республиканского налогового комитета, Государственного налогового управления, Управления экономики и статистики, а также профессорско-преподавательский состав ТашГЭУ.

Открыл семинар ректор ТашГЭУ академик С. Гулямов. Заместитель начальника Госналоговой инспекции Чиланзарского района Р. Мирзаев кратко ознакомил собравшихся с ситуацией по уплате налогов по району, ответил на вопросы по деятельности отделов Чиланзарского ГНИ.

Бекнистан и ответила на вопросы.

В настоящее время значительно активизировалась совместная предпринимательская деятельность узбекских бизнесменов и иностранных инвесторов. Как следствие, повышается технологический уровень отечественного производства, качество производимой продукции, увеличивается объем экспортно-импортных операций. Одним из приоритетных направлений в этой связи является образование и развитие экспортно-ориентированных производств в таких сферах малого бизнеса, как производство наукоемкой продукции, переработка сельскохозяйственной и производственной продукции питания, изготовление изделий ремесленничества и народного творчества. Важнейшим аспектом международного сотрудничества является привлечение к проектам малого и среднего бизнеса в республике зарубежного современного управленческого опыта, а также инженерных и консультативных услуг. Отечественное предпринимательство чрезвычайно нуждается в реализации таких проектов, поскольку здесь в наибольшей степени сосредоточен потенциал качественного роста узбекского бизнеса. В этой связи немало вопросов было задано начальнику отдела налогообложения предприятий с иностранными инвестициями Ф. Муралову.

Второй день консалтинг-семинара был посвящен теме «Единый налог — новые аспекты, проблемы и пути их реше-

ния». Ведущие специалисты ГНУ обстоятельно разъяснили и прокомментировали постановление Кабинета Министров РУ «Об упорядочении взаимных налогов и сборов с физических лиц, занимающихся предпринимательской деятельностью», что вызвало большой интерес у слушателей. В этом же контексте выступил заместитель начальника отдела дознания Республиканского налогового комитета А. Зиндов, который привел характерные черты умышленного сокрытия и уклонения от уплаты налогов юридических и физических лицами, рассказал о принимаемых в этой связи мерах работниками дознавательской службы ГНК.

Начальник отдела промышленности и товаров народного потребления Управления экономики и статистики г. Ташкента Н. Максименко прокомментировала новые аспекты и изменения в статистических отчетности, предусмотренных в 1998 году, а также ответила на многочисленные вопросы слушателей.

Профессор Университета мировой экономики и дипломатии Узбекистана Х. Кумаев выступил с докладом об управленческом бухгалтерстве, в котором затронул вопросы распределения расходов на постоянные и переменные.

Проведенные в рамках консалтинг-семинара дискуссии были интересными для широкого круга представителей малого и среднего бизнеса, всех хозяйствующих субъектов.

И. САРАТГАЛИЕВА, пресс-центр РБИ.

Одноу колонкоу

ДОРОГА — НА УРОВНЕ МИРОВЫХ СТАНДАРТОВ

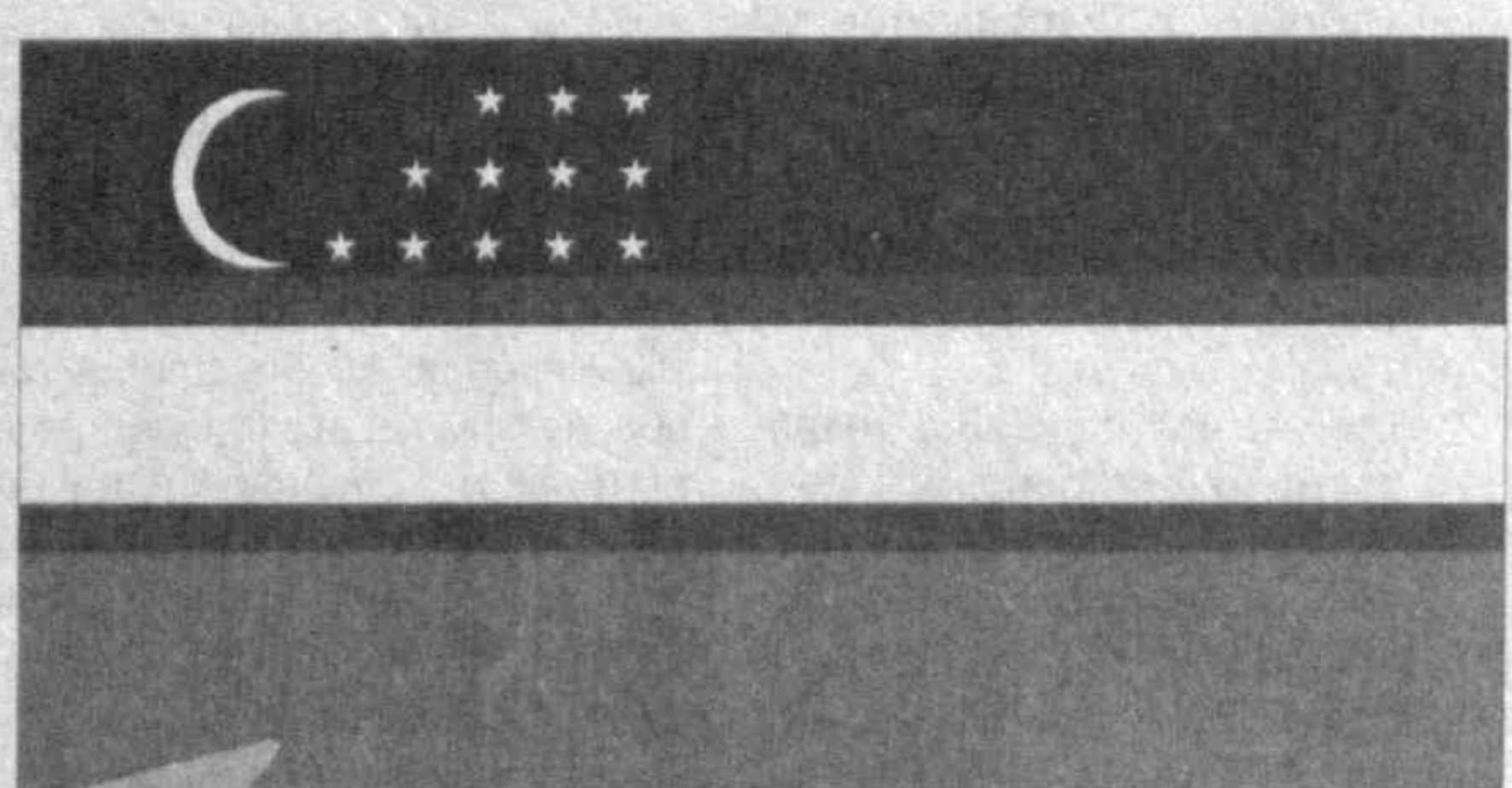
Завершена реконструкция 9-километрового участка международной автомобильной дороги Джалабад—Ташкент—Бишкек, проходящего вблизи города Ханабата.

Теперь эта часть автодороги стала соответствовать мировым стандартам — стала шире почти в два раза, оснащена специальными ограждениями и указателями. Благоустроена и территория, прилегающая к автомагистрали.

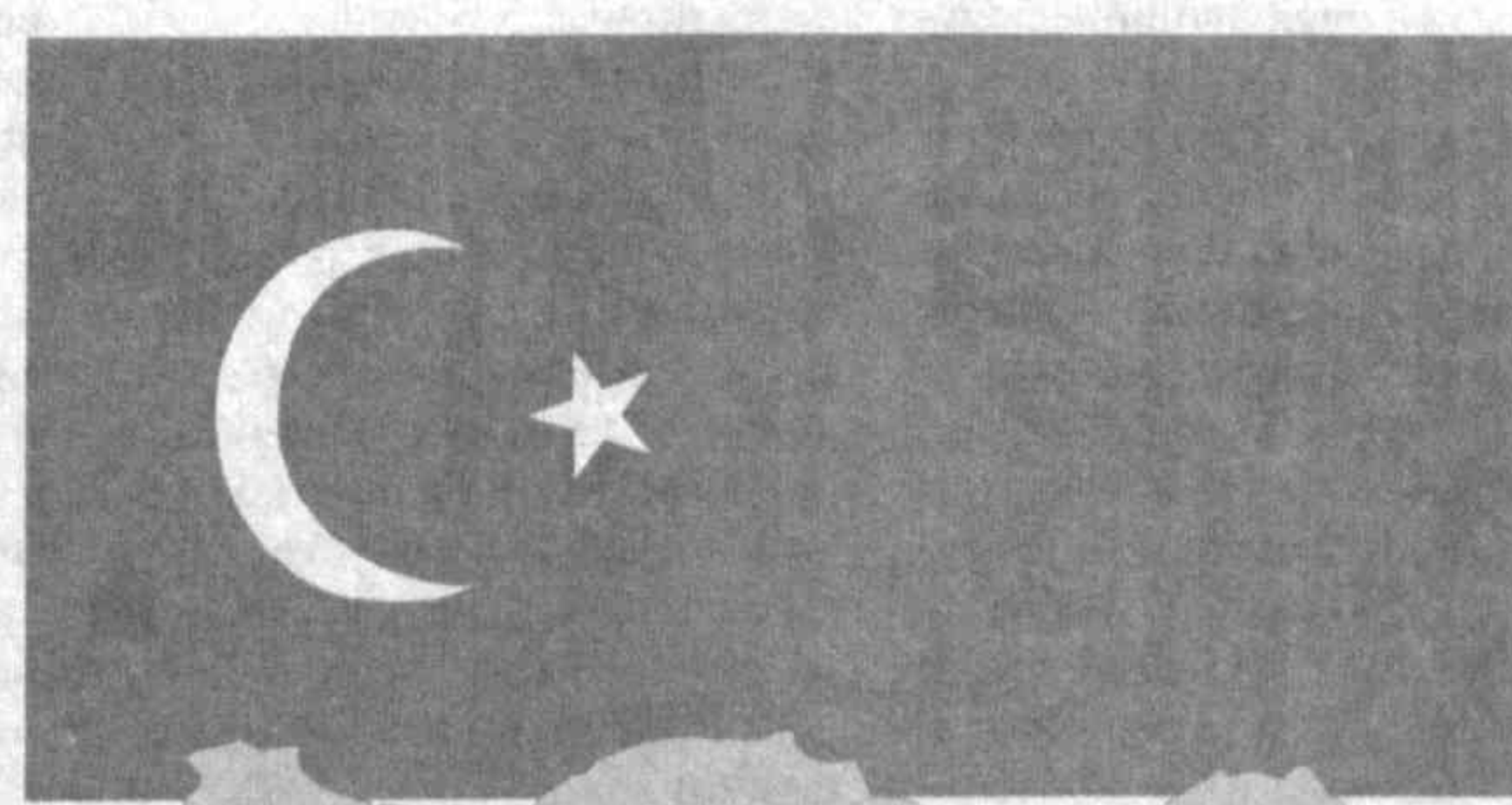
Строители государственного акционерного общества «Андажонавтоул», выполнившие эту работу, в настоящее время возводят три новых моста на других участках этой дороги, проходящей по территории области. Они будут построены через реки Карадарья и Анджансай, их намечено сдать в эксплуатацию в первой половине наступающего года.

К. НИЗАМОВ, корр. УзА.

Barakat Co., Ltd.



UZBEKISTAN



TURKEY

*с большим удовольствием поздравляет
весь узбекский народ
с Новым, 1998 годом!*

**Мы желаем, чтобы Новый год
принес много радости и
крепкого здоровья, любви и счастья
каждой семье.**

*Пусть Вам всегда сопутствует успех на пути
к прогрессу независимого, свободного Узбекистана!*

*Пусть из года в год растет благосостояние
Вашего народа, а мир и спокойствие
никогда не покидают узбекской земли!*

*Пусть великие свершения умножат
Ваше благосостояние!*

Barakat Co., Ltd.

1998 год — год семьи

КОЛЛЕКТИВ МУБАРЕКСКОГО ГАЗОПЕРЕРАБАТЫВАЮЩЕГО ЗАВОДА

Национальной корпорации нефтяной и газовой промышленности "Узбекнефтегаз"

имеет честь поздравить всех соотечественников
с Новым — 1998 годом!

Мы верим, что 1998 год приумножит авторитет Узбекистана, нашего народа в мировом сообществе, явится новой ступенью на пути построения свободной и благоустроенной Родины. Ибо мы располагаем необходимым потенциалом, силой и мощью.

Мы уверенно смотрим в будущее нашей великой Родины!

Дорогие соотечественники!

Поздравляя всех вас с Новым годом, желаем семейного счастья, крепкого здоровья, мира и спокойствия, успехов в вашей работе во имя дальнейшего процветания нашей прекрасной Родины.

Пусть Новый год принесет в жизнь всех людей и их семей неизбывные веселье, радость, счастье, красоту и благополучие! Да хранит Аллах нашу Родину! Пусть нам всем будет даровано счастье видеть великое будущее свободного Узбекистана!

Поздравляем Вас с Новым годом!



Институт Открытое Общество - Узбекистан Фонд Сороса

**сердечно поздравляет правительство и народ Узбекистана
с наступающим Новым годом!**

Желает мира, благополучия, счастья и процветания;

больших творческих успехов - организациям, сотрудничающим с ИОО;

наилучшие пожелания нашим победителям конкурса «Общие гранты»:

Ассоциации «За экологически чистую Фергану»
Ассоциации деловых женщин, Бухара
Британскому Совету
Волонтерам Корпуса Мира
Достижению молодых - Junior Achievement
Каракалпакскому филиалу образовательного-научного центра «Фанум» Академии наук, Нукус

Коллегии адвокатов
Музею им. Савицкого, Нукус
Открытой библиотеке правовой информации
Республиканскому центру образования
Русскому культурному центру, Чирчик
Самаркандскому информационно-консультационному центру

Ташкентскому центру общественного просвещения
Театру «Ильхом»
Центру «Прогресс», Нукус
Центру фермера, Нукус;

стипендиатам:

Азизову Шарофу,
Володиной Елене,

Гуммадовой Жаннат,
Кучкарову Равшану

Лустову Александру,
Лукманову Фикрату,

Мингалиеву Шавкату,
Хакназар Умиде,

Юлдашеву Рустаму;

преподавателям и специалистам, прошедшим курсы повышения квалификации:

Абдуллаевой Наталье,
Абдуллаеву Евгению,
Абдусаматову Файзулло,
Абдухамидову Абулкосиму,
Авгановой Эльмире,
Акрамовой Гульчехре,
Акрамовой Робие Бону,
Аллахвердыевой Лейле,
Аюповой Ферузе,

Багдасаровой Наталье,
Инаковой Малике,
Исраилову Султанкулу,
Ишанкуловой Лоле,
Каримову Бахтиеру,
Кулаковой Наталье,
Курбанову Рахманкулу,
Мамадалиеву Улугбеку,
Маманазарову Насреддину,
Маткаримовой Гульчехре,

Назарову Равшану,
Насировой Лоле,
Убайдуллаеву Зиедулло,
Ниязову Фархаду,
Парпиевой Эльвира,
Раджаповой Мухаббат,
Решетниковой Ирине,
Рахимовой Гульнаре,
Самарходжаеву Батыру,
Сафаровой Карине,

Татибаеву Азизу,
Турсунову Бахромю,
Шодиевой Саере,
Умидуллаеву Шухрату,
Файзиеву Шухрату,
Хайдарову Жахонгиру,
Халимбетовой Айзаде,
Хамдамову Салохиддину,
Хаметову Исе,
Ходжабекову Палмурзе,

Чембарисову Эльмиру,
Шатуновой Галине,

Эргашеву Баходиру,
Юлдашеву Хусанбеку,
Юсуповой Гульмире;

победителям конкурса «Гранты на поездки»:

Енгальчевой Светлане,
Зельцер Любови,
Камолову Юсупу,
Капустиной Любови,

Каримову Анвару,
Каримову Бахтияру,
Кислицыной Ирине,
Коновалову Владимиру,

Кудратовой Дилором,
Максумовой Мунире,
Мухаммадиевой Дине,
Мельниковой Елене,

Мирахмедову Дильшоду,
Назарову Равшану,
Пугач Ирине,
Рахматуллаеву Марату,

Саидикрамовой Таджикон,
Саттархановой Матлюбе,
Умарову Абсалому,
Флитциян Елене;

участникам программы «Восток-Восток» и «Зальцбургские семинары»:

Бабаджанова Бахтияра,
Бегматова Абдулладжана,
Бектимирова Куатбая,
Виноградову Галину,

Елибаеву Назиру,
Иргашеву Севару,
Калегина Александра,
Касымову Нодиру,

Муминова Аширбека,
Рахимова Абдумалика,
Сабирова Алишера,

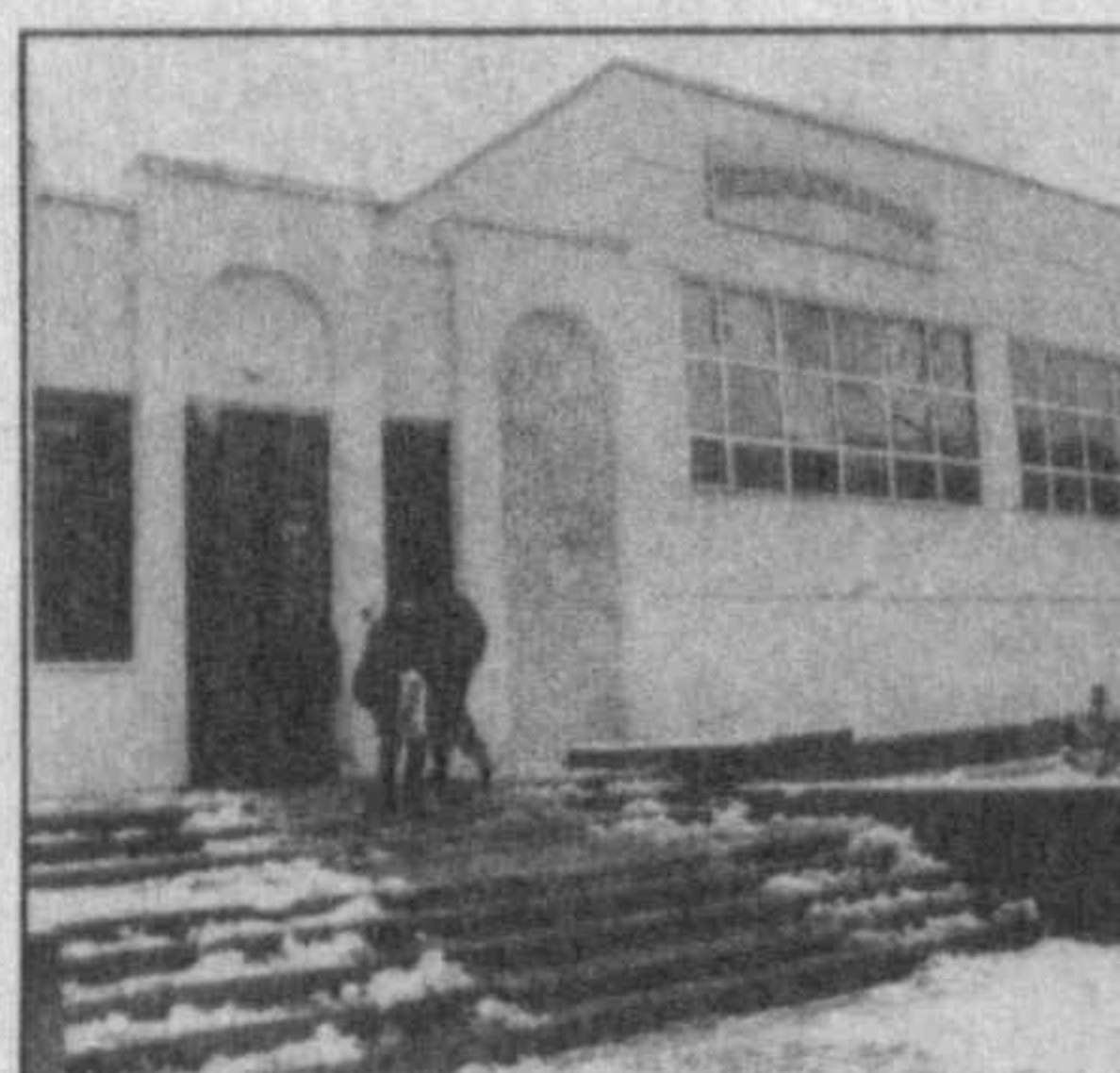
Тохабинова Пулатбека,
Хакимова Адхамжона,
Ходжабекова Палмурзу,

Шарапова Умида,
Эркаева Бахтиера,
Юсупову Гульмиру.

Институт Открытое Общество - Узбекистан, аккредитованный как международная гуманитарная организация, является представительством Фонда Сороса в Узбекистане. Институт Открытое Общество поддерживает участие Узбекистана в международной сети программ Фонда Сороса по высшему и среднему образованию, учебным стипендиям, экономической и правовой реформе, библиотечному делу, искусству и культуре, английскому языку и Интернету.

ХЛЕБ НА СТОЛЕ — РАДОСТЬ В ДОМЕ

Магазин-пекарня "Хикмат-нон", расположенный неподалеку от одной из самых оживленных станций метро "Чиланзар", открылся всего несколько дней назад и сразу привлек внимание покупателей.



Фоторепортаж



С раннего утра и до позднего вечера здесь продается горячий хлеб и есть что выбрать из разнообразного ассортимента мучных изделий.

Мощности хлебопекарни позволяют вырабатывать до 10 тонн продукции в сутки, что гарантирует бесперебойное обеспечение хлебобулочными изделиями магазинов, охотно заключающих договоры с новым

предприятием.

— Хлеб — первая необходимость в каждом доме, и мы хотим, чтобы люди получали его свежеспеченным и вкусным, — говорит директор магазина Авазбек Каримов.

И для этого есть все основания: хлебопекарню обслуживают квалифицированные работники, а в недалекой перспективе коллектив предприятия ожи-

дает поставки высокоэффективного немецкого оборудования, что позволит увеличить ассортимент и повысить качество хлебобулочных изделий.

НА СНИМКАХ: новый магазин-пекарня "Хикмат-нон"; в торговом зале; мастер Алишер Парпиев.

Фото А. САИТОВОЙ.

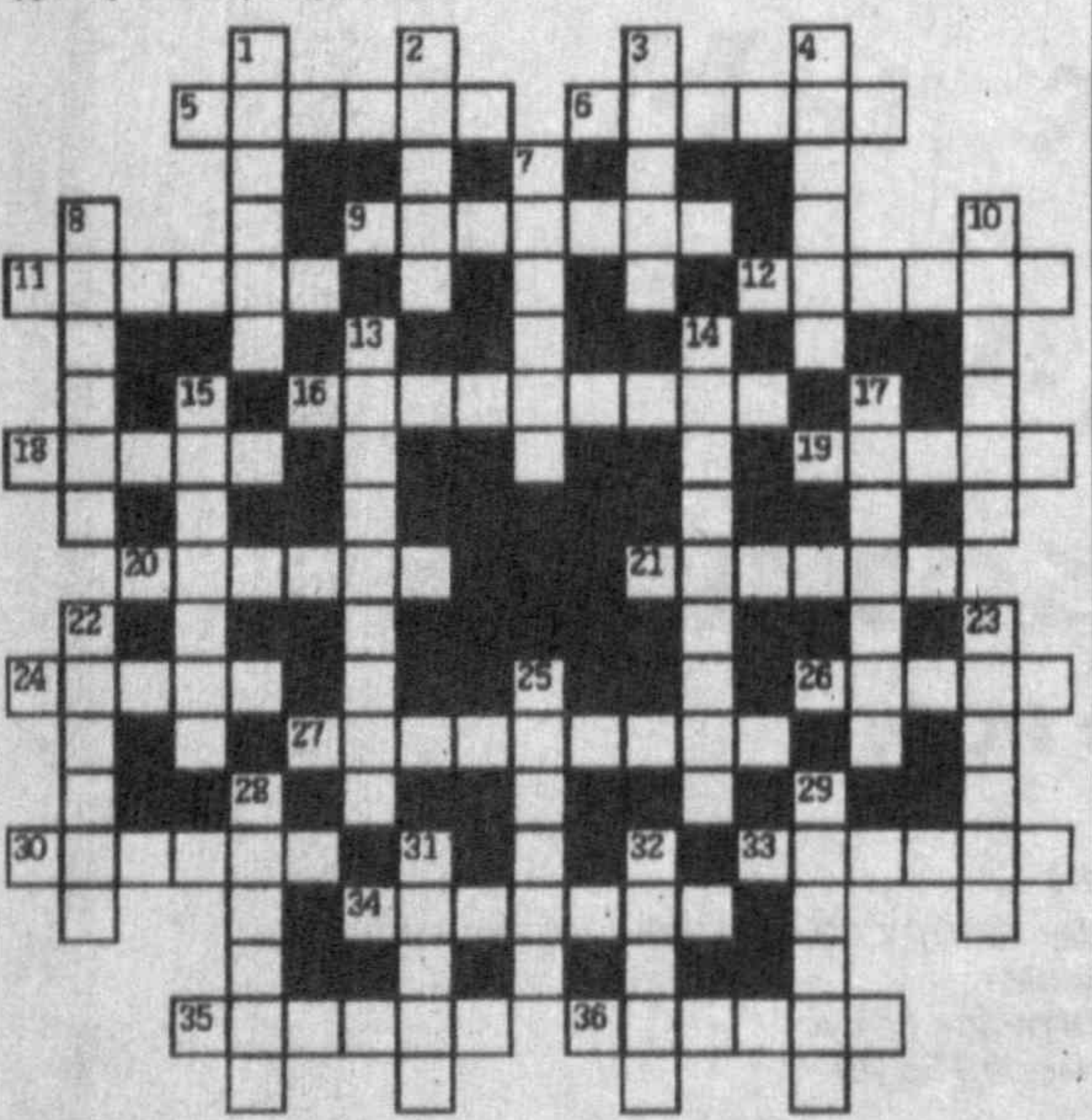
АЛФАВИТНЫЙ КРОССВОРД: БУКВА "В"

По горизонтали: 5. Высший сорт бумаги. 6. В Западной Европе в средние века — феодал. 9. Старый, заслуженный работник. 11. Часть цветка. 12. Плошадка для содержания животных. 16. Рост и развитие растений. 18. Вид оборки на женской одежде. 19. Официальное посещение. 20. Деталь, часть. 21. В древнеримской мифологии — бог огня. 24. Плодовое дерево. 26. Одновалентный органический радикал. 27. Поглотитель. 30. Дочь сына или дочери. 33. Мост через глубокий овраг, ущелье. 34. Искусственный шелк. 35. "Мне... а тебе коротко!" (из сказки). 36. Всеядный птица.

По вертикали: 1. Вурдалак в славянских народных поверьях. 2. Игровая карта. 3. Крупная яшерница. 4. Шестой месяц французского республиканского

календаря. 7. Русская мера длины. 8. Прямолинейный отрезок (мат.). 10. Разновидность в изложении чего-нибудь. 13. Большое помещение перед входом во внутреннюю часть здания. 14. В дореволюционной России — форменный шортук гражданских чиновников. 15. В шахматах и шашках — одна из возможных комбинаций ходов. 17. Помощник епископа. 22. Участник морских походов скандинавов. 23. Химический элемент. 25. Металлическая трубка. 28. Город в Джамбулской области. 29. Животное рода лам сем. верблюдовых. 31. Крепкая английская водка. 32. Нелепость, глупость.

Вопросник от Елены ТИТАРЕНКО.
ПРИМЕЧАНИЕ: 1 вопрос — исключение.



Ответы на "Алфавитный кроссворд: буква "В", опубликованный 17 декабря

По горизонтали: 5. Балаган. 6. Бакалея. 9. Балабайка. 12. Бетон. 13. Барби. 14. Бизон. 17. Бицепс. 18. Беркут. 19. Оттава. 21. Банкет. 24. Бурка. 25. Бурре. 26. Бино. 29. Болельщик. 30. Бобслей. 31. Бочонок.

По вертикали: 1. Батарея. 2. Банан. 3. Баски. 4. Бегунок. 7. Баланс. 8. Баобаб. 10. Бонистика. 11. Бижутерия. 15. Бекас. 16. Брань. 20. Амулет. 21. Бертые. 22. Бульдог. 23. Бомолох. 27. Борей. 28. Биток.



Рисунки Ю. ШАКИРОВА (г. Самарканд).

Спорт

ПОСЛЕДНИЙ АККОРД ФУТБОЛЬНОГО ГОДА

Не совсем футбольный месяц декабрь тем не менее подарил болельщикам еще одно знаменательное футбольное событие — турнир под названием "Кубок Герхарда Мюллера".

В. ИВАНОВ.

Знаткам и специалистам футбола объяснять, что это такое, необходимости нет. Проводится этот турнир в столице уже третий раз и успел завоевать неплохую репутацию благодаря своим благородным целям. Во-первых, участвовать в нем приглашаются молодые футболисты, с именами которых, как правило, в недалеком будущем связывают успехи наших сборных — от олимпийской до национальной. И по своей сути — это смотр талантов и ближайшего резерва нашего футбола, ибо у тренеров, работающих с молодежью, появляется прекрасная возможность, как говорится, в деле проверить своих питомцев в рамках серьезных состязаний. Во-вторых, турнир, по замыслу организаторов, должен скоро приобрести интернациональный характер, вернувшись к своему изначальному предназначению — служить футбольному центру, где встречаются молодежные команды в матчах самого высокого ранга.

Сам кубковый турнир примечательным рядом особенностей. Проходит он в течение двух дней, и в первый из них все четыре команды-участницы встречаются друг с другом. При этом каждый поединок проходит по укороченному сценарию — два тайма по 15 минут. За это время соперники и должны попытаться доказать свое преимущество. В случае же ничейного результата для определения победителя назначаются пенальти в соответствии с правилами ФИФА. В заключительный день соревнований два сильнейших молодежных коллектива, набравших большее количество очков, встречаются в финальном поединке и играют уже два тайма по 45 минут, то есть полное игровое время. По результату этой встречи и определяется обладатель трофея, носящего имя знаменитого футболиста.

Кстати, имя Герхарда Мюллера, двукратного обладателя престижного европейского приза для бомбардиров — "Золотой бутсы", рекордсмена по забитым мячам в финалах чемпионатов мира и многократного чемпиона Германии в составе мюнхенской "Баварии", кубок носит совсем не случайно. Дело в том, что идея этого своеобразного молодежного футбольного турнира, предложенная и разработанная редакцией газеты "Молодежь Узбекистана", довольно активно поддерживала именно посольство Германии в Узбекистане. Уже дважды — в 1995 и 1996 годах турнир называл своих лауреатов. Сначала им стала столичная команда "Чиланзар", в решающей встрече переигравшая армейцев, а затем, в прошлом году, победу праздновала олимпийская сборная страны, точнее пробившая пенальти во встрече с "Навбахором".

В нынешнем турнире, третьем по счету, четверку команд принимал главный армейский стадион страны, и поспорить за почетный приз — отливочный золотой семиклограммовый переходящий кубок — собрались наманганский "Навбахор", сборная Ферганской области, команда МХСК, а также молодежная сборная страны. Допускались к играм (в соответствии с регламентом) ребята не старше 19 лет, а молодежная сборная под руководством Виталия Сухова вообще была составлена в основном из ребят семнадцати лет. Главная задача тренеров столь молодой сборной — как можно лучше подогнать эту команду к чемпионату Азии, отборочные матчи которого состоятся уже в первой половине будущего года.

Стартовые поединки первого дня прошли в исключительно напряженной борьбе. И хотя работники армейского стадиона сделали все, чтобы футбольное поле было в надлежащем состоянии, декабрь, разумеется, внес свои коррективы. Демонстрировать виртуозную технику на припорошенном снежном газоне дело далеко не простое, а потому командам предстояло также обозначить свое преимущество в организации



игры и волевых качествах, чего, кстати, зачастую не хватает даже нашим "взрослым" клубам высшей лиги. В матче открытия армейской молодежки несколько неожиданно, без особых проблем преодолела ферганцев, забив в течение получаса в их ворота два безответных мяча (Моисеев, Хасанов). Такой же счет был зафиксирован и во втором поединке, где сильнее оказались наманганцы, победившие сборную (Назаров, Пономарев). Третья же встреча оказалась на редкость упорной. Чаша весов во встрече МХСК — "Навбахор" не качнулась ни разу — нулевая ничья. В серии же пенальти точнее были наманганцы — 5:3.

Вскоре наступил черед решающих игр. Разыгранная сборная благодаря точному удару Дениса Халкулова прошла сначала ферганский барьер, а затем с таким же счетом, чего мало кто ожидал, переиграла МХСК (мяч на счету Бекетова), тем самым обеспечив свое присутствие в финале. Вничью же не решавшей встрече "Навбахор" все равно доказал свое преимущество над ферганцами — 2:1 (Кошелев, Назаров — А. Хасанов). Ну а в финальном поединке, состоявшемся на следующий день, более организованная наманганская команда в упорстве. Успешно игравший в атаке своей команды Шерзод Назаров отличился и в этот раз. Впрочем, перевес "Навбахора" над более молодыми и менее опытными противниками был не столь уж очевиден. Два тайма игра шла примерно в равной борьбе, и лишь единственная

серьезная ошибка в обороне предопределила неудачу сборной. Посол Федеративной Республики Германии в Узбекистане господин Райнхарт Биндзайль, вручая главный кубок турнира и призы лучшим футболистам, отметил важность подобного рода соревнований для молодых спортсменов, делающих свои первые шаги на пути в большой футбол. Он пожелал также успехов турниру, а ребятам ярких побед в футболках не только своих клубов, но и национальной сборной. Далее, следуя установившейся традиции, оргкомитет назвал лучших игроков турнира. Лучшим вратарем признан Сергей Плещков из сборной Узбекистана, лучшим защитником — наманганец Олег Сабиров, лучший полузащитник — Ахмед Ахмедов, нападающий — Бахром Хайдаров из команды Ферганской области. Лучшим бомбардиром турнира стал наманганец Шерзод Назаров, забивший три мяча, включая и тот, что принес победу в финале. Лучшим игроком всего турнира назван еще один наманганец — Леонид Кошелев. Самый молодой участник финала игрок сборной Бахтияр Джуроев получил мяч с автографами футболистов нынешнего состава знаменитого европейского клуба мюнхенской "Баварии". Кроме индивидуальных призов, наманганской команде вручен также комплект футболок все того же популярного западногерманского клуба с его символической, вымпелами и прочими сувенирами. Следует отметить в целом неплохую организацию турнира и отличное судейство всех матчей, организованное начальником отдела Федерации футбола Республики Узбекистан Гали Имамове.

Кубок Мюллера еще раз подтвердил наличие хорошего резерва в нашем футболе, продуманная работа с которым даст свои осязаемые плоды уже в самом недалеком будущем.

Фото Д. МИХАЙЛОВА.

Team

ТАШКЕНТСКИЙ РУССКИЙ ТЮЗ ПРИГЛАШЕН НА МЕЖДУНАРОДНЫЙ ЧЕХОВСКИЙ ФЕСТИВАЛЬ

Впервые представители Узбекистана удостоены чести принять участие в III Международном чеховском фестивале, который откроется по традиции в Москве в марте будущего года и продлится в течение трех месяцев.

Н. ФИОЛЕТОВА,
наш общ. корр.

Секретариат Союза театральных деятелей Узбекистана рекомендовал оргкомитету фестиваля посмотреть новый музыкальный спектакль Ташкентского Русского театра юного зрителя "Девочка со спичками" по сказке Г. Х. Андерсена. Режиссерская версия заслуженного артиста Узбекистана Наби Абдурахманова заинтересовала выездную комиссию оргкомитета. И, посмотрев "на живую" спектакль в Ташкенте, комиссия решила, что он, столь красивый и пластичный, поистине сможет украсить программу крупного престижного театрального форума, спектакль получился на высоком профессиональном уровне. А именно этим отличаются все 52 постановки со всего мира, значащиеся в афише III Чеховского.

Еще заметим, что прежде ни один спектакль, предназначенный для детской аудитории, не входил в программу этого солидного фестиваля. Приняв приглашение, похоже, узбекские актеры положили начало новой хорошей традиции этого форума — радовать и юных зрителей.

АКЦИОНЕРАМ ПИФА «ОЛИМ-Ф»

4 декабря 1997 г. ПИФ «ОЛИМ-Ф» завершил размещение второй эмиссии акций.

Отчет о чистых активах ПИФа «Олим-Ф» на момент завершения размещения второй эмиссии.

№ п/п	Статьи	млн. сум
1.	Долгосрочные финансовые вложения по оценочной стоимости	15.7
2.	Денежные средства и стоимость накопленного дохода	7.7
3.	Стоимость активов	23.4
4.	Расчеты с кредиторами и другие пассивы	13.2
5.	Стоимость чистых активов	10.2

Наблюдательный совет ПИФа «Олим-Ф» приступил к подготовке годового общего собрания акционеров. В соответствии со статьей 70 Закона РУ "Об акционерных обществах и защите прав акционеров" акционеры ПИФа «Олим-Ф», в совокупности владеющие не менее чем одним процентом голосующих акций, с 1 по 30 января 1998 г. вправе внести вопросы в повестку дня собрания.

Предложения направлять по адресу: 700000 г. Ташкент, ул. Правды Востока, 10, оф. 8, тел.: 132-07-34.

Наблюдательный совет.

ГА "Узжылбербанк" выражает глубокое соболезнование первому заместителю министра финансов Республики Узбекистан Т. Н. Гуськовой по поводу безвременной кончины ее матери **ЯНИНОЙ Лидии Федоровны.**

Коллектив ассоциации "Узавтосоюз" выражает глубокое соболезнование первому заместителю министра финансов Республики Узбекистан Т. Н. Гуськовой в связи со смертью ее матери **ЯНИНОЙ Лидии Федоровны.**

Коллектив ассоциации "Узурлишмеханизация" выражает искреннее соболезнование главному инженеру самаркандского АО "ПМК-173" С. М. Янгитбаеву по поводу кончины его матери **ЯНГИТБАНОВОЙ Марии.**

Вниманию импортеров!

Компания ТЕХНОИНВЕСТ,
совместное предприятие между
компанией УЗИНВЕСТПРОЕКТ и
группой SGS, Швейцария

оказывает новый вид услуг
по защите интересов импортеров

ПРЕДОТГРУЗОЧНАЯ ИНСПЕКЦИЯ

Предотгрузочная инспекция продукции производится непосредственно в стране ее поставщика, что позволяет оценить физическое соответствие товара спецификации контракта по количеству, качеству и уровню цен.

Инспекция продукции перед отгрузкой позволяет избежать поставку:

- товаров, укомплектованных не в полном объеме;
- товаров, характеристики которых отличны от установленных;
- товаров, вышедших из строя либо пришедших в негодность.

Предоставление услуг по предотгрузочной инспекции возможно благодаря наличию у компании ТЕХНОИНВЕСТ на правах члена доступа к глобальной сети крупнейшей в мире инспекционной группы SGS, в системе которой функционирует 1220 офисов и 342 лаборатории в 140 странах мира.



Консалтинговая компания ТЕХНОИНВЕСТ

700015, Ташкент, ул. Лахути, 16а; тел.: 56 5335, 40 6527; факс 40 6528.

НАРОДНОЕ СЛОВО ХАЛҚ СЎЗИ

УЧРЕДИТЕЛИ:
Совет (Кенгаш) Олий Мажлиса
Республики Узбекистан и
Кабинет Министров
Республики Узбекистан

Главный редактор Аббасхон УСМАНОВ.

Регистрационный
№ 0002. Индекс 64610.
Заказ Г-0824. Объем
2 печ. л. Способ печати оф-
сетный. Формат А-2.

Газета сверстана на компьютере
ИВМ в редакции газеты оператором
ЭВМ В. АНТОНОВОЙ.
Время подписания в печать по гра-
фику в 21.00.

• Адрес: 700000, Ташкент, ГСП,
ул. Матбуотчилар, 32.
• Телефон для справок — 136-09-67
Отдел рекламы: тел., факс — 136-09-25
Редакция принимает к рассмотрению для публикации материалы
не более 7 машинописных страниц через два интервала.
Должностные лица: В. ПЕТРОВСКИЙ,
С. ДАНИЛОВ,
Ф. МАХМУДОВА.